



DESIGNART TOKYO 2018 X HOME-FOR-ALL

# 「みんなの家、その先へ2018」

TALK SESSION + CHARITY AUCTION

10月28日(日)

@国連大学内 / United Nations University

“Farmer’s Market Community Lounge”

東京都渋谷区神宮前5-52-70 / 5-52-70, Jingumae, Shibuya-ku, Tokyo

入場料: 1,000円 / Door charge: ¥1,000

伊東豊雄  
Toyo Ito

妹島和世  
Kazuyo Sejima

藤森泰司  
Taiji Fujimori

千葉学  
Manabu Chiba

アトリエ・ワン  
Atelier Bow-Wow

槻橋修  
Osamu Tsukihashi

アストリッド・クライン  
Astrid Klein

マーク・ダイサム  
Mark Dytham

## トークセッション

10月28日(日) 14:30~16:00 \*14:00開場

東北、熊本、西日本などの被災地で、支援に関わっている建築家やデザイナーが登場。その活動が自身の仕事に及ぼした影響、災害に対して建築家やデザイナーに何が可能なのか、そして人の集まる場をつくるための条件などについてディスカッションを行う。登壇者は伊東豊雄、妹島和世、藤森泰司、千葉学、アトリエ・ワン、槻橋修、クライン ダイサム アーキテクト。

## オークション

10月28日(日) 16:00~17:00

榎文彦、藤本壮介、名和晃平などの建築家やアーティストが参加するオークション出展作品を紹介。出展作品は専用ウェブサイトから入札が可能。当日もミニオークションを開催し、伊東豊雄や妹島和世などの会場限定の一品を入手できる。[www.home-for-all.org](http://www.home-for-all.org)

## 展示

熊本みんなの家のために製作された家具“ensemble(アンサンブル)”を展示。素材は、テラスでの使用も考慮し、水や腐敗に強い国産の栗材を使用。多様な組み合わせが可能な利便性と、牧歌的で柔らかな雰囲気合わせ持つ。デザイン: 藤森泰司アトリエ 製作協力: カリモク家具株式会社

**NPO法人HOME-FOR-ALLについて:** 伊東豊雄、妹島和世、山本理顕、アストリッド・クライン、マーク・ダイサム等の建築家たちが、東日本大震災後に被災地の住民の方々の憩いの場となる「みんなの家」を建設するために設立された団体。現在では、東北及び熊本地震後にできた「みんなの家」の運営サポートやメンテナンス、移築、解体など、建設後の支援を主な活動としている。[www.home-for-all.org](http://www.home-for-all.org)

**DESIGNART TOKYO 2018について:** 国内最大級のデザイン&アートイベント。10/19-28に表参道・外苑前/原宿・明治神宮前/渋谷・恵比寿/代官山・中目黒/六本木・広尾などでデザインプロダクトやアートワークを展示。[www.designart.jp](http://www.designart.jp)

**主催:** DESIGNART TOKYO 2018 / NPO法人HOME-FOR-ALL  
**協賛:** 株式会社シェルター、大光電機株式会社、田島ルーフィング株式会社、株式会社LIXIL、株式会社川島織物セルコン、ICSカレッジオブアーツ、ウィズガーデン株式会社、NPO法人Farmer’s Market Association  
**オークション運営支援:** SBIアートオークション株式会社

## TALK SESSION

Oct. 28 (Sun) 14:30-16:00 \*Reception open: 14:00

A talk session between architects and designers involved in supporting disaster struck areas in Japan such as Tohoku, Kumamoto and Western Japan. The discussion will involve how their activities effected themselves, what architects and designers can do to help after a natural disaster, and how to create spaces that bring people together. Guest speakers will include Toyo Ito, Kazuyo Sejima, Taiji Fujimori, Manabu Chiba, Atelier Bow-Wow, Osamu Tsukihashi, and Astrid Klein Dytham architecture.

## AUCTION

Oct. 28 (Sun) 16:00-17:00

Limited edition drawings, models and art-works by Fumihiko Maki, Sou Fujimoto, Kohei Nawa, and many more leading architects and artists will be sold through an online auction and introduced during this event. There will also be an additional event-only auction on the day! <http://www.home-for-all.org/>

## EXHIBITION

An exhibition show-casing “ensemble” – furniture especially produced for HOME-FOR-ALL in Kumamoto. To cater for outdoor usage on the terraces, the chairs are made from Chestnut which is strongly resistant to water and rotting. The chairs can be organised into different arrangements, and present a soft and laid-back ambiance. Design: Taiji Fujimori Atelier, Sponsor: Karimoku Furniture

**NPO HOME - FOR - ALL:** The charity was set up shortly after the Great East Japan Earthquake by architects such as Toyo Ito, Kazuyo Sejima, Riken Yamamoto, Astrid Klein, and Mark Dytham, to create a “Home-for-All”: buildings that bring people together. Currently our main activities include the maintenance, dismantling, relocation, etc. of these “home-for-alls” built after the Tohoku and Kumamoto earthquakes. [www.home-for-all.org](http://www.home-for-all.org)

**DESIGNART TOKYO 2018:** The largest design & art event in Japan. During 19th – 28th of October, artworks and design displays will be shown in Omotesando, Gaienmae, Harajuku, Meiji Jingumae, Shibuya, Ebisu, Daikanyama, Nakameguro, Roppongi and Hiroo. <http://designart.jp>

**ORGANIZERS:** DESIGNART TOKYO 2018 / NPO HOME-FOR-ALL  
**Sponsor:** Shelter Co, Ltd., Daiko Electric Co, Ltd., Tajima Roofing Inc., LIXIL Corporation, Kawashima Selkon Textiles Co., Ltd., ICS College of Arts, WithGarden Co.,Ltd., Farmer’s Market Association  
**Auction Management Support:** SBI Art Auction Co., Ltd.

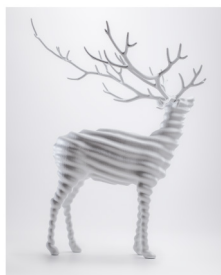
## EXHIBITION ITEMS:



Taiji Fujimori Atelier X KARIMOKU “ensemble”



## SOME OF THE AUCTION ITEMS:



Kohei Nawa “White Deer” Mockup  
©Nobutada OMOTE I SANDWICH



Kazuyo Sejima x Sonia Rykiel  
Limited Edition Dress



Junya Ishigami  
Drawing